

Ministry/Division

any reason.

স্মারক নং-মপ্রাভদ/ কর্মসূচি/০১/বার্জা প্রকাশ/(২০১০-১১)/২৩

মন্ত্রণালয়ের নাম

সংগ্রহকারী সন্তার নাম

দরপত্র আহবানের সূত্র ও তারিখ

দপ্তরের নাম

অর্থের উৎস

দরদাতার যোগ্যতা

কার্য সম্পাদনের সময়সীমা

সিডিউল বিক্রয়কারী অফিসের নাম ও ঠিকানা

দরপত্র গ্রহণকারী অফিসের নাম ও ঠিকানা

দরপত্র সিডিউল ক্রয়ের শেষ তারিখ ও সময়

দরপত্র দাখিলের শেষ তারিখ ও সময়

দরপত্র খোলার স্থান ও ঠিকানা

GD-3245

(7)

(2)

(4)

(6)

(b)

(9)

(20)

(77)

(32)

ক)

GD-3261

### Eastern Refinery Limited

(A Subsidiary of Bangladesh Petroleum Corporation) North Patenga, Post Box No. 35 Chittagong-4000 Bangladesh

Dated: 18 July, 2010

## **Invitation for International Tenders**

Sealed tenders are hereby invited from the bonafide manufacturers/suppliers/agents for supply of the following material as per specification, terms and conditions mentioned in the relevant tender documents:-

Power, Energy & Mineral Resources.

0.000	1	1		
02	Agency	Bangladesh Petroleum Corporation (BPC).		
03	Procuring entity name	Eastern Refinery Limited (ERL).		
04	Procuring entity district	Chittagong.		
05	Invitation for	Goods		
06	Invitation tender Ref No. & date	(a) ER/PUR/IT-11/2010 (Re-Tender) dt. 18-07-2010.		
		(b) ER/PUR/IT-12/2010 dt. 18-07-2010.		
07	Procurement method	Open tendering with international competition (OTM).		
08	Budget and source of funds	ERL's own source.		
09	Eligibility of tenderer	As stated in the tender document.		
10	Tender last selling date & time	(a) 22-08-2010 up to 13:00 hours BST.		
		(b) 29-08-2010 up to 13:00 hours BST.		
11	Tender closing date & time	(a) 23-08-2010 up to 12:00 hours BST.		
		(b) 30-08-2010 up to 12:00 hours BST.		
12	Tender opening date & time	(a) 25-08-2010 at 12.00 hours BST.		
		(b) 01-09-2010 at 12:00 hours BST.		
13	Tender document selling	(i) Accounts Department, Eastern Refinery Limited, North		
	address	Patenga, Chittagong and		
		(ii) DGM (DLO), ERL, YMCA Bhaban (2nd Floor, West		
		side), 1/1, Pioneer Road, Kakrail, Dhaka.		
14	Tender dropping/submission	(i) Purchase Department, Eastern Refinery Limited, North		
	place	Patenga, Chittagong and		
	44	(ii) DGM (DLO), ERL, YMCA Bhaban (2nd Floor, West		
		side), 1/1, Pioneer Road, Kakrail, Dhaka.		
15	Opening address of tender	Purchase Department, Eastern Refinery Limited, North		
and the second	20 0001	Patenga, Chittagong.		
16	Brief description of goods:			
	Name of materials	Price of tender Tender security Shipment		
		document (Tk) validity		
(a)	Centrifugal Pump (Horizontal)	Tk 500.00/set Tk 70,000.00 90 days		
	with Electric Motor	(non-refundable) (seventy thousand)		
(b)	Various laboratory chemicals	Tk 400.00/set Tk 15,000.00 90 days		
200000		(non-refundable) (fifteen thousand)		
17	Name of official inviting tender	Md. Shafiqul Islam.		
18	Designation of official inviting	Asstt. General Manager (Purchase).		
40	tender			
19	Address of official inviting tender	Eastern Refinery Limited, North Patenga, Chittagong.		
20	Contact details	PABX (Ctg) : 88-031-2501261-67 Ext380		
50,400	PS 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40	Dhaka(DLO) : 88-02-8313074, 8313118		

FAX

E-mail

Website

The procuring entity reserves the right to accept or reject any or all tenders without showing

88-031-2501269

www.erl.gov.bd

Md. Shafiqul Islam

Asstt. General Manager (Purchase)

গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশ সরকার

কর্মসূচি সমন্বয়কারী পরিচালকের কার্যালয়

মৎস্য ও প্রাণিসম্পদ তথ্য দপ্তর

মৎস্য ভবন, রমনা, ঢাকা।

মৎস্য-প্রাণিসম্পদ তথ্য সম্বলিত মাসিক "মৎস্য ও প্রাণিসম্পদ বার্তা" মুদ্রণ ও ফোল্ডিংসহ সরবরাহের খোলা দরপত্র।

রাজম্ব খাত

খোলা দরপত্র বিজ্ঞব্তি

মৎস্য ও প্রাণিসম্পদ মন্ত্রণালয়

মৎস্য ও প্রাণিসম্পদ তথ্য দপ্তর

কর্মসূচি সমন্বয়কারী পরিচালক

কার্যাদেশে উলিখিত সময়সীমা।

মংস্য ও প্রাণিসম্পদ তথ্য সেবা জোরদারকরণ কর্মসূচি

সলভেঙ্গিসনদ যেখানে যা প্রয়োজন জমা দিতে হবে।

মৎস্য ও প্রাণিসম্পদ তথ্য সেবা জোরদারকরণ কর্মসূচি

(৩) মৎস্য ও প্রাণিসম্পদ তথ্য দপ্তর, **আঞ্চলিক অফিস, ফার্মগেট**, ঢাকা।

মৎস্য ও প্রাণিসম্পদ তথ্য দপ্তর,মৎস্য ভবন (১১ তলা), রমনা, ঢাকা।

(২) বিভাগীয় কমিশনারের কার্যালয়, সেগুণ বাগিচা, ঢাকা।

মৎস্য ও প্রাণিসম্পদ তথ্য সেবা জোরদারকরণ কর্মসূচি

০৫/০৮/২০১০ ইং (অফিস চলকালীন সময় পর্যন্ত)

ভারিখঃ ০৮/০৮/২০১০ সময়ঃ বেলা ১২:০০ ঘটাকা।

(১) কর্মসূচি সমস্বয়কারী পরিচালকের কার্যালয়

মৎস্য ভবন (১১ তলা), রমনা, ঢাকা।

কর্মসূচি সমন্বয়কারী পরিচালকের কার্যালয়

মৎস্য ভবন (১১ তলা), রমনা, ঢাকা।

উপ-পরিচালক (উপ-সচিব)-

কর্মসূচি সমন্বয়কারী পরিচালকের কার্যালয়

মপ্রাতদ/ কর্মসূচি/০১/বার্তা প্রকাশ/(২০১০-১১)/২৩তারিখঃ২০/০৭/২০১০ খ্রিস্টাব্দ।

(১) বাংলাদেশ সরকারী মুদ্রণালয়, তেজগাঁও, ঢাকা কর্তক তালিকাভুক্ত ছাপাখানার

মলিক হতে হবে (তালিকাভুক্তির সত্যায়িত ছায়াকপি সংযুক্ত করতে হবে) হালনাগাদ

আয়কর পরিশোধের প্রত্যয়নপত্রের কপি, ট্রেড লাইসেন্স, ভ্যাট নিবন্ধন সনদ, ব্যাংক

মৎস্য ও প্রাণিসম্পদ তথ্য সেবা জ্বোরদারকরণ কর্মসূচি

md-office@erl.gov.bd

## বাংলাদেশ সুপ্রীম কোর্ট

হাই কোর্ট বিভাগ, ঢাকা

# ঠিকাদার/সরবরাহকারী তালিকাভুক্তির বিজ্ঞপ্তি

এতদ্বারা ২০১০-১১ অর্থ বৎসরে বাংলাদেশ সুপ্রীম কোর্ট, হাই কোর্ট বিভাগের ৩ (তিন) ক্যাটাগরিতে যথা (ক) সরবরাহ ও সেবা (খ) মেরামত ও সংরক্ষণ এবং (গ) সম্পদ সংগ্রহ/ক্রয় খাতে দ্রব্যাদি/সেবা/সরবরাহের নিমিত্ত প্রকৃত ঠিকাদার/সরবরাহকারীদের তালিকাভুক্তির জন্য নির্ধারিত ফরমে সীলগালাযুক্ত খামে আবেদনপত্র আহ্বান করা

ক্রমিক নং	পণ্য ও	দরপত্র সংক্রান্ত তথ্যাদি
١	মন্ত্রণালয়/বিভাগ	বাংলাদেশ সুপ্রীম কোর্ট, ঢাকা।
٧	প্রতিষ্ঠান	বাংলাদেশ সুপ্রীম কোর্ট, হাই কোর্ট বিভাগ, ঢাকা।
9	সংগ্রাহক প্রতিষ্ঠানের নাম ও ঠিকানা	বাংলাদেশ সুপ্রীম কোর্ট, হাই কোর্ট বিভাগ, ঢাকা।
8	সংগ্রাহক প্রতিষ্ঠানের জেলা	ঢাকা।
¢	আবেদনপত্র আহ্বানের ধরণ	এতদ্বারা ২০১০-১১ অর্থ বৎসরের হাই কোট বিভাগের আওতায় যথা (ক) সরবরাহ ও সেবা (খ) মেরামত ও সংরক্ষণ এবং (গ) সম্পদ সংগ্রহ/ক্রয় খাতে দ্রব্যাদি/সেবা/সরবরাহের লক্ষ্যে সরবরাহকারী/ঠিকাদার তালিকাভুক্তিকরণ।
৬	দরপত্র বিজ্ঞপ্তি নম্বর	বাসুকো/ক্রয়/১ই-৩০/০৯(অংশ নথি)।
٩	তারিখ	3/9/20301
ъ	ক্রয় পদ্ধতি	সীমিত দরপত্র পদ্ধতি।
৯	বাজেট ও তহবিলের উৎস	জাতীয় রাজস্ব বাজেট (জিওবি)।
70	আবেদনপত্র ফরম গ্রহণকারী অফিসের নাম ও ঠিকানা	বাংলাদেশ সুপ্রীম কোর্ট, হাই কোর্ট বিভাগ ঢাকা।
77	দরপত্র প্রকাশের তারিখ	२৫/०१/२०১०ই१।
75	আবেদন ফরম বিক্রয়ের শেষ তারিখ ও সময়	১০/০৮/২০১০ইং বিকাল ৪.৩০ ঘটিক পৰ্যন্ত।
70	উন্নয়ন সহযোগী (প্রযোজ্য ক্ষেত্রে)	প্রযোজ্য নহে।
78	আবেদনপত্র ফরম দাখিলের শেষ তারিখ ও সময়	১১/০৮/২০১০ইং, ১২.০০ ঘটিকা।
76	আবেদনপত্র খোলার তারিখ ও সময়	১১/০৮/২০১০ইং, ১২.৩০ ঘটিকা।
26	আবেদনকারীর যোগ্যতা	আবেদনপত্রে উল্লিখিত শর্তাবলী/পিপিআ ২০০৮, এর শর্ত অনুযায়ী বর্ণিৎ কাগজপত্রসমূহ আবেদনপত্রের সহিত দাখিব করিতে হইবে। দাখিলকৃত কাগজপত্র/পত্রাদির সঠিকতা বিবেচনার জন্য থাকা বাঞ্চনীয়।
74	আবেদনপত্র ফরমের মূল্য	৫০০/- (পাঁচশত) টাকা মা (অফেরতযোগ্য)।
74	তালিকাভুক্তি ফি	তালিকাভুক্তি ফি ৫,০০০/- (পাঁচ হাজার টাকা।
79	আবেদনপত্র আহ্বানকারীর নাম, পদবী ও ঠিকানা	মোঃ আশরাফুল ইসলাম রেজিস্ট্রার, বাংলাদেশ সুপ্রীম কোর্ট, ঢাকা।
२०	বিশেষ নির্দেশনা	ক) পাবলিক প্রকিউরমেন্ট বিধিমালা, ২০০১ এর বিধি বিধান শর্তাবলী হিসাবে গণ্য হইবে খ) আবেদনপত্র আহ্বানকারী কর্তৃপক্ষ কোক কারণ দর্শানো ব্যতিরেকে যে কোন বা সকৰ

মোঃ আশরাফুল ইসলাম জিডি-৩২৫৩ বাংলাদেশ সুপ্রীম কোর্ট, ঢাকা

ভারিখঃ ২০/০৭/২০১০ খ্রিস্টাব্দ।

সংরক্ষণ করেন

আবেদনপত্র গ্রহণ/বাতিল করার ক্ষমতা



#### Bangladesh Gas Fields Company Limited

(A Company of Petrobangla)

PO Box No-8, Birashar, Brahmanbaria

"গ্যাস জাতীয় সম্পদ"- এর অপচয় রোধ করে জাতীয় দায়িত্ব পালন করুন।

Invitation for Tender	nders	Tend	for	Invitation	
-----------------------	-------	------	-----	------------	--

	mittedic	,,,,	01 10110	1010	
1	Ministry/Division		of Power, Energy Resources Division		irces/Energy &
2	Agency	Petroba	ngla.		
3	Procuring entity name		Bangladesh Gas Fields Company Ltd. (BGFCL).		
4	Invitation for	Civil w	orks.		CAN CONTRACT
5	Invitation Ref No. & date		00.202 date: 20-07-	2010.	
6	Procurement method	Open to	Open tendering method.		
7	Budget and source of funds	Own fund of BGFCL.			
8	Tender last selling date & time	18-08-2010 (during cash transaction hours (up to 13:30 hrs)).			
9	Last date and time of tender receiving		010 up to 11.00 hrs		
10	Tender opening date and time	19-08-2	010 at 11.30 hrs.		
11	Name & address of the office				
	- Selling tender document	a. Accounts Department, BGFCL, Head Office, Birashar,			
		Brahmanbaria;			
		477 0 717 000	on Office, BGFCL,	House No-75, Roa	d No-6, DOHS
	Service and the service and th	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Banani, Dhaka.		- 250
Г	- Receiving tender document	Civil Engineering Department, BGFCL, Head Office, Birashar,			
	2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Brahmanbaria.			
	- Opening tender document	Civil Engineering Department, BGFCL, Head Office, Birashar,			
	25 (47)	Brahmanbaria.			10.95 PK
12	Eligibility of tenderer - Bonafide contractors/construction firms who have mining			ave minimum 05	
	(five) years of general experience in construction works:				
	Successfully completed of at least 01 (one) number of sir				
		civil works during last 05 (five) years in a single tender in			
			government/semi-government/autonomous organisations of		
			act price Tk. 2.15 la		
		Other qualifications as stated in Tender Data Sheet (TDS).			
13	Tenders name and other related inform	nation:			
SI No	Description of works		Price of tender	Tender security	Completion
			document (Tk.)	amount (Tk.)	time (day s)
A.	Work station for two room and Thai a	27.5.136.5	300.00 (three	8,500.00 (eight	45 (forty -five)
	partition work for one room in TNG Bu	2002 [ 12] - [ [ [ [ [ [ [ [ [ [ [ [ [ [ [ [ [ [			
	Titas Location-A, Brahmanbaria	1=		hundred)	
14	Name of official inviting tender		aufiqur Rahman Tap		
15	Designation of official inviting tender				
16	Address of official inviting tender		Civil Engineering Department, BGFCL, Head Office, Birashar,		
		Brahmanbaria.			
17	Contact details of official inviting tende		851-58141, 58428		
18	Special instructions		a. The aforesaid notice is also available at BGFCL website		
			www.bgfcl.org.bd;		
			b. If the tender cannot be received and opened due to any		
		unavoidable circumstance or holiday(s) on scheduled			
		date and time, the same shall be received and opened on			
		20.00	ne subsequent workir	[12	
	c. For the joint venture submission the tenders must b				
		qualified individually.			
	d. From the date of publication of tender notice tendered				

The procuring entity reserves the right to accept or reject all tenders without assigning any reason

#### Government of the People's Republic of Bangladesh

Office of the Project Director Modernization of Vaccine Production Technology & Extension of Laboratory Facilities (MVPT) Project Livestock Research Institute (LRI), Mohakhali, Dhaka-1212

Memo No. MVPT/Outsourcing-2/2010-2011/411

whatsoever

101.08.03.009/10/41(civil)

GD-3244

Date: 20-07-2010

Deputy General Manager (Civil Engg.)

Email: dgm.civil.bgfd@gmail.com

be submitted the tender up to the last tender receiving time

#### EOI Notice for Selection of Firm (Supplying Outsourcing Staff) Ministry/Division Ministry of Fisheries and Livestock, Bangladesh.

10	Williad y/Division	Willistry of Fisheries and Errestock, Dangladesh.
2.	Agency	Department of Livestock Services, Bangladesh, Dhaka.
3.	Procuring entity name	Project Director, Modernization of Vaccine Production Technology & Extension of Laboratory Facilities Project, Livestock Research Institute, Mohakhali, Dhaka-1212.
4.	Procuring entity code	Not used at present.
5.	Procuring entity district	Dhaka.
6.	Expression of interest for selection of	Firm for Deploying Outsourcing Staff.
7.	EOI Ref. No.	MVPT/Outsourcing-2/2010-2011/411.
8.	Date	20-07-2010.
KEY	INFORMATION	
9.	Procurement method	Quality & Cost Based Selection (QCBS).
FUNI	DING INFORMATION	
10.	Budget and source of funds	Development Budget GOB.
11.	Development partner	Not applicable.
111111111111111111111111111111111111111	TICULAR INFORMATION	(f)
12.	Project/programme code	5-4441-6410.
13.	Project/programme name	Modernization of Vaccine Production Technology & Extension of Laboratory Facilities Project.
14.	EOI closing date and time	17-8-2010, 2.00pm.
15.	EOI submission place	Office of the Project Director, Modernization of Vaccine Production Technology & Extension of Laboratory Facilities Project, Livestock Research Institute, Mohakhali, Dhaka-1212.
INFO	RMATION FOR APPLICANT	Edboratory I dollitico I Tojost, Ervestesk Nessaron motikate, Menakhali, Briaka 1212.
16	Brief description of duties & responsibilities to be performed	The firm have to deploy:  10 (ten) Lab Attendant, 3 (three) MLSS, 3 (three) Guard, 2 (two) Animal Attendant & 2 (two)  Sweeper. The outsourcing staff have to work at LRI, Mohakhali, Dhaka & LRI, Comilla.
17.	Required qualification & experience	<ul> <li>a) The firm must have registration from any government-authorized body or authority and properly constituted managing body with clearly defined rules &amp; responsibilities for office bearers.</li> <li>b) Must have permanent office at Dhaka &amp; management set-up for the service wanted.</li> <li>c) Must have capability of maintaining highest confidentiality &amp; ability to comply with government standards.</li> <li>d) Must have at least 3 (three) years overall experience &amp; 2 (two) years specific experience in supplying quality manpower (consultant/experts/staff in GO's/NGO's).</li> <li>e) Must have experience of supplying manpower (consultant/experts/staff in GO's/NGO's at least worth Tk 10 (ten) lakh in a single contract in last five years.</li> </ul>
18.	Other details	The contract duration will be 36 months or for the project period which one comes earlier. Firm's payment: Payment will be made on the monthly basis against bill, which includes Basic pay, Medical allowances, House rent, Tiffin allowances. Festival allowances will be paid as per government provision. VAT, tax & all other government duties must be deducted from the monthly bill (gross payable amount). There is no provision of separate service charge. The rate is valid for the project period up to 30th June, 2013.
19.	Association with foreign firms is	Not applicable.
20.	Phasing of service	The assignment is phased as financial year basis i.e. the phase will start from the date of commencement of service & will be valid for 30th June of that financial year. The firm may enjoy the scope of supplying outsourcing staff, subject to the satisfactory performance to be evaluated.

			Talla for the project period up to court date; 2010.				
19.	Association	n with foreign firms is	Not applicable.				
20.	Phasing of service		The assignment is phased as financial year basis i.e. the phase will start from the date of commencement of service & will be valid for 30th June of that financial year. The firm may enjoy the scope of supplying outsourcing staff, subject to the satisfactory performance to be evaluated at the end of each phase by the procuring entity.				
	Ref No.	Phasing of service	Location	Indicative start date	Indicative completion date		
	i)	Phase-I	a) LRI, Mohakhali, Dhaka b) LRI, Comilla & c) Govt Poultry Firm, Savar, Dhaka	1-09-2010	30-6-2011		
	ii)	Phase-II	As above	1-07-2011	30-6-2012		
	iii)	Phase-III	As above	1-07-2012	30-6-2013		
21.	Name of th	ne official inviting EOI	Dr Golam Mowla Jaglul.				
22.	Designation	n of the official inviting EOI	Project Director.				
23.	Address of the official inviting EOI		Modernization of Vaccine Production Technology & Extension of Laboratory Facilities Project, Livestock Research Institute, Mohakhali, Dhaka-1212.				
24.							
25.	The procur	ring entity reserves the right t	entity reserves the right to accept or reject all EOIs.				
26.	Application must include the following information & supporting papers:  i) Name of firm & contact details.						

ii) Updated income tax clearance certificate

GD-3233

iii) Update commercial licence for supplying staff/manpower.

iv) Updated VAT registration certificate should be submitted &

Updated trade licence. iv) Date of enlistment (enclose certificate in favour of this).

vii) CV of the proposed staffs including two attested photographs, education & experience certificates.

vii) The work experience certificate signed by competent authority mentioning candidate-wise job description & work duration.

viii) Information about one of the completed contact worth Tk 10 (ten) lakh or more in a single contact in last 5 (five) years with completion certificate & other relevant documents of the firm.

ix) Detailed organisational structure:

a) Managerial manpower.

b) Existing manpower deployed in other organisation (enclose valid documents).

c) Organisational capacity & physical facilities of the firm.

x) Last 1 (one) year audit report (enclose attested photocopy). xi) Registration details

> Dr Golam Mowla Jaglul Project Director Modernization of Vaccine Production Technology & Extension of Laboratory Facilities Project

Livestock Research Institute, Mohakhali, Dhaka-1212

দরপত্র খোলার তারিখ ও সময় ০৮/০৮/২০১০ ইং তারিখ বেলা ১২৪৩০ ঘটিকা (20) কাজের সংক্ষিপ্ত বিবরণ (38) क्रियक नश সিডিউলের মূল্য কাজের বিবরণ প্যাকেজ নং সরবরাহের স্থান দরপত্রের জামানত মৎস্য ও প্রাণিসম্পদ তথ্য কর্মসূচি সমম্বয়কারী পরিচালকের কার্যালয় ৭০০/- টাকা 8৫,০০০/- টাকা সম্পিত মাসিক "মংস্য ও মৎস্য ও প্রাণিসম্পদ তথ্য সেবা জোরদারকরণ কর্মসূচি প্রাণিসম্পদ বার্তা" মুদ্রণ ও মৎস্য ভবন (১১ তলা), রমনা, ঢাকা। ফোব্ডিংসহ সরবরাহ যে কোন রাষ্ট্রায়াত্ব ব্যাংক হতে জামানত বাবদ ৪৫,০০০/=টাকার ব্যাংক দ্রাফট/পে-অর্ডার নিমুস্বাক্ষরকারীর পদবীর অনুকুলে দরপত্রের সাথে জমা দিতে (26) মৎস্য-প্রাণিসম্পদ তথ্য সম্বলিত মাসিক "মৎস্য ও প্রাণিসম্পদ বার্তা" মুদ্রণ ও ফোল্ডিংসহ সরবরাহ সম্পর্কিত বিস্তারিত বিবরণ ও শর্তাবলী দরপত্র (54) সিডিউলে উলেখ থাকবে। বিশেষ শর্তাবলী ঃ (24) ক) কর্তৃপক্ষ কোন কারণ দর্শানো ব্যতিরেকে যে কোন দরপত্র গ্রহণ বা বাতিল করার ক্ষমতা সংরক্ষণ করেন। খ) আলোচ্য দরপত্র The Public Procurement Regulation-2008 এর Open Tenderirg Method মোতাবেক পরিচালিত হবে। গ) সরকারী মুদ্রণালয়, তেজগাঁও, ঢাকা থেকে অনাপত্তি প্রত্যয়নপত্র এবং মন্ত্রণালয় কর্তৃক অর্থ বরাদ প্রাপ্তি ও প্রশাসনিক অনুমোদন সাপেক্ষে কার্যাদেশ প্রদান করা হবে । ঘ) মৎস্য-প্রাণিসম্পদ তথ্য সম্বলিত মাসিক "মৎস্য ও প্রাণিসম্পদ বার্ডা" মুদ্রণ ও ফোল্ডিংসহ সরবরাহ ক্ষেত্রে ডিজাইন, কম্পিউটার গ্রাফিক্স (ডিটিপি) সহ অন্যান্য প্রয়োজনীয় কার্যাদি কৃতকার্য ছাপাখানাকে বহন করতে হবে। ছ) মৎস্য-প্রাণিসম্পদ তথ্য সম্বলিত মাসিক "মৎস্য ও প্রাণিসম্পদ বার্তা" মুদ্রণের পূর্বে ফাইনাল প্রুফ অন্তর কর্তৃক অনুমোদন করে নিতে হবে। চ) মাসিক বার্তার নমুনা কপি এদপ্তর থেকে দেখে নিতে পারবেন এবং বার্তা মূদ্রনের পূর্বে ফাইনাল প্রুফ অত্ত দপ্তর কর্তৃক অণুমোদন করে নিতে হবে।

ছ) প্রতি মাসের ২-৫ তারিখের মধ্যে ১০,০০০ কপি বার্তা ( সংখ্যা কম/বেশী হতে পারে ) মূদ্রন করে সরবরাহ করতে হবে।

জ। মন্ত্রণালয় কর্তৃক অর্থ বরান্দ প্রাপ্তি এবং আর্থিক ও প্রশাসনিক অনুমোদন সাপেক্ষে বিল পরিশোধ করা হবে।

(মোহাম্মদ ফজলুল হক) কর্মসূচি সমন্বয়কারী পরিচালক মৎস্য ও প্রাণিসম্পদ তথ্য সেবা জোরদারকরণ কর্মসূচি মংস্যু ও প্রাণিসম্পদ তথ্য দপ্তর শ্বেৎস্য ভবন, রমনা, ঢাকা।